

ONE

- Paweł Kaczmarek** **Przeciw grze pozorów. O Ślicznych obrazkach Simone de Beauvoir** 4
- Urszula Chowaniec** **Krótki szkic na temat ciała cierpiącego i bólu we współczesnym pisarstwie kobiet** 8
- Anna Kędzia** **Śmierć w wodzie Julii Fiedorczuk, czyli o życiu cielesnym ryby** 14
- Kamila Pawluś** **Niegrzeczne, niczyje** 18
- Bartosz Sadulski** **O antologii Solistki** 22
- Ewa Sonnenberg** **Pięć odmian piękna czy piąte ujawnienie?** 25

POETKI / PÓŁNOC – POŁUDNIE

- Kristin Berget** *** (daleka droga między pustynią a deszczem mówiła louise) *** (nazywałyśmy to...) *** (louise mówi: ukochana c, chcesz puścić) *** (zamykam oczy i wyobrażam sobie) do c *** (louise w wodzie) **przełożyła Justyna Czechowska** 36
- Marie Silkeberg** **PERFECT, LOVERS, MIND, THE GAP** **przełożyła Justyna Czechowska** 40
- Kristin Stoltz** **Czas koników polnych** **Lustro** **Sroka na suficie** **Stan metodyczny** **przełożyła Lena Preis** 44
- Dijala Hasanbegović** **Pogranicznice** **Szkoła wojenna** **Gra** **O tym, dlaczego tego nie zrobił** **Pewne pewności** **przełożyła Agnieszka Łasek** 50
- Ivana Milankova** **Los panny Ofelii** **Wiosenna wizyta u Thomasa** **Wariacja na temat** **Bal maskowy** **Dodatkowy wymiar** **Balkon widziany z Anioła** **Pewnej nocy opuszczę los** **Krótki przegląd mitu o obrocie** **przełożyła Agnieszka Łasek** 56

REKONSTRUKCJE

- Agnieszka Ilwicka, Anna Nowak** **Ziemia obiecana? Żydowskie Osiedle na Dolnym Śląsku – Jidiszer Jiszew in Niderszlezje 1945-1950** 64
- Pejsech Nowik** **Nowy żydowski dom: Dolny Śląsk** **przełożyła Joanna Lisek** 70
- Dlaczego Dolny Śląsk** **Z Grzegorzem Szyjewiczem, przewodniczącym Gminy Żydowskiej miasta Wrocławia i wrocławianinem, rozmawiają Agnieszka Ilwicka i Anna Nowak** 74

FILM / TEATR / POP

- Agnieszka Kłos** **Radosna melancholia umartwych. O filmie Po-lin. Okruchy pamięci Jolanty Dylewskiej** 78
- Małgorzata Radkiewicz** **Kobiety obdarzone pamięcią na BERLINALE 2009** 88
- Jarosław Wójtowicz** **Kompozycje teatralne. Wokół przedstawień Barbary Wysockiej** 92
- Jacek Sieradzan** **W co wierzą Madonna i Bono? Gwiazdy popu i rocka o religii** 104

ESEJ

- Jerzy Luty** **W stronę Orientu. Anarchizm, buddyzm, kontyngencja. O (a)politycznej sztuce Johna Cage'a** 112
- Jarosław Sujczyński** **Z okazji setnej rocznicy urodzin Samuela Becketta...** 119
- Aleksander Wenglasz** **Z nadmiaru endorfin i gorącej czekolady** 124

NA WARIACKICH PAPIERACH

- Na wariackich papierach** **z Tadeuszem Złotorzyckim rozmawia Bartosz Małczyński** 128
- Tadeusz Złotorzycki** **Ostatni dzień w Kuala Lumpur** 138

PROZA 1

- Malwina Palińska** **Try walking in my shoes** 142
- Ninette Nerval** **Goodbye Motherfucker** **Tralalactasus** **Miejskie Życie** **To chodź** **Lubisz** **Schlauch! (in memorium)** **Dead city** **Piupiou już wie...** *** (Budzę się) **Blog pułkownika Trileptal [5mg]** 152
- Michał Krawiel** **OX4 01** 158
- Andrzej Ficowski** **Idiota i psia buda** 165
- Igor Brejdygant** **Co?** **Mitingi, mityngi** 168
- Ola Dobrowolska** **Dreammaker** 170
- Aleksandra Zbierska** **Złapać cień karalucha** *** (Zamienię ból. Na full) 172

WIERSZE

- Pablopavo** **Kolejka** **CSI: Stegny** 174
- Zbigniew Machej** **Ballada o trumnie z podłuchem** **Ballada polskiego żołnierza w Iraku jesienią 2007 roku** 176
- Jarosław Lipszyc** **List do boga** 179
- Konrad Góra** **Rzymski nos** **Myśli spod struga** **Blizna** 181
- Anna Szawiel** **Drugi wiersz o warszawie** **Bajka w złym miejscu** **Ciepłe ubranko** 183



Victor Soma, *Wenus*, 2008

- Agnieszka Mirahina** odbijając odbicie 185
Piotr Mierzwa Jestem kosmicznym silnikiem
Rajski biegun Okresy Moskwa 186
Krzysztof Szeremeta Always look on the bright side of
life Nadzieje. Suplement. Zawieje 188

PROZA 2

- Jerzy Franczak** Utwór rozproszony 192
Sandra Szczepańska Febra 194
Przemysław Owczarek Pnącze duchów (notatki
z terenu) 195
Adam Wiedemann Polonia w Kolonii 198

WROCLAWSKA SCENA (NIE)ZALEŻNA KLUBY MUZYCZNE

- Paweł Piotrowicz** Subiektywna mapa – ciąg dalszy
Rozmowy z **Wojciechem Siwkiem** 202 **Lechem Twar-**
dowskim i Zbigniewem Kupiszem 208 **Krzysztofem**
Pileckim 212 **Marcinem Giezmą** 216 **Teksty pole-**
miczne Marcina Giezmę 220 **Wojciecha Siwkę** 222
Rozmowy z **Michałem Litwińcem** 224 **Adamem**
Langiem 228 **Tomaszem Kanczewskim** 232 **Walde-**
marem Ace Mleczko 236 **Romkiem Regą** 240

- Piotr bARTos** Kod samotności 242

PROZA 3

- Anne Swärd** Mężczyźni ze stylem, mężczyźni bez
przełożyła **Justyna Czechowska** 245
Yoko Ono 25 rzeczy, o których do tej pory nie wiedzieli
nawet moi najbliżsi przyjaciele przełożyła **Małgorzata**
Wilk 248

MIASTO MASZYNA

- Piotr Czerniawski** Yoko Ono w Centrum Sztuki
Współczesnej 252
Małgorzata Ćwikła Udowodnicielki. Stałe narzędzi
dyskusji 256
Julia Fiedorczyk Metropoetica. Miasto i poezja 262
Julia Fiedorczyk Brąncuși w Królikarni 264
Zoë Skoulding Plac budowy przełożyła **Julia Fiedor-**
czyk 265
Michał Bieniek Nie tkwić w dniu ani w miejscu...
O Survivalu 7 266
Dorota Jarosz-Franczak Wehikuł czasu. 40 lat Sztuki
Butów Andrzeja Dudka-Dürera 272
Maria Niemyjska Lucim żyje 276
Agnieszka Kwiecień Po tym, jak było teraz.
Kilka wspomnień 284
Marcin Czerwiński Iluzja, która się dekonspiruje.
O nowej książce Jerzego Olka 289
Bass Communion, muzyka jak perfumy **Ze Stevenem**
Wilsonem rozmawia Wojciech Krasowski 292
Paweł Piotrowicz Pokaz Avan(t)gardy.
O Avant Music Festival 297

- Konkurs Wywroty.** Nagrodzone prace 306
Autorzy numeru 308
Poczta 315
Stefan. Ekskluzywny dodatek ilustrowany 317